

SEGUNDA EPÍSTOLA DEL APÓSTOL SAN PABLO A LOS CORINTIOS

Salutación

1 Huēj huin Pablo. Ni huin ruhua Yan'anj sisí gahuinj 'ngo tsínj apóstol huin tsínj a'mi nuguan' sa' xi'í Jesucristo rian ni ngüi. Ni a'níj nungüej únj jnánj né' Timoteo yanj nan huaj rian án re' huin ín re' ni ngüi nico' Yan'anj mán xuman' Corinto nga nin' gachra' estado Acaya nej. **2** Huin ruhua nungüej únj sisí guí'yaj Yan'anj huin chrej né' nga Señor Jesucristo sinduj rian án re'. Ni hué daj ga din'inj ruhua á re', ruhua nungüej únj.

Aflicciones de Pablo

3 Hua 'ueé rian Yan'anj huin chrej Señor Jesucristo. Ni Yan'anj huin chrej né'. Ni huin 'í ruhua chrej né' ni'yaj né'. Ni niganj 'yaj Yan'anj sisí nahuin niq' ruhua né' nga si-chrej Yan'anj. **4** Ni ngaa nani ruhua únj, 'yaj sayun, ni 'yaj Yan'anj sisí nahuin niq' ruhua únj. Ni hué ducuánj daj gahuin nucuaj únj guí'yaj únj si nahuin niq' ruhua ni ngüi ran' sayun daj rún' guí'yaj Yan'anj nga únj. **5** Ni nin' ruhua ran' únj sayun xi'í si nico' únj Cristo. Sani hué ducuánj daj nin'

ruhua nahuin niq' ruhua únj, 'yaj Cristo nej. **6** Ni ngaa ran' únj sayun, ni ga'ue ríqui únj 'ngo chrej sisí nari' nucuaj niman án re'. Ni ga'ue ganacaj Yan'anj a ni é re' nej. Ni sisí ríqui Yan'anj si nari' nucuaj niman únj, ngaa ni ga'ue gunucuaj a ni é re' guíran' án re' sayun daj rún' ran' ni únj. **7** Ni hua gahuin yya ruhua ni únj xi'í a ni é re'. Daj si daj rún' uyan ran' ni é re' sayun xi'í Cristo nga únj, ni hué daj uyan nari' nucuaj ruhua á re' nga únj, guí'yaj Yan'anj.

8 Ni huin ruhua únj sisí xacaj á re' cuenta daj guiran' únj sayun estado Asia huin ín re' jnān nga xica'uī. Ni guiran' únj nico sayun da' nun ga'ue gunucuaj únj, ruhua únj. Ni gani ruhua únj sisí gahui' únj. **9** Ni daj rún' ani ruhua 'ngo tsínj ngaa ruhua gahui' sij, ni hué daj gani ruhua únj si gahui' únj. Ni gahuin chrun únj sisí si ga'ue guxuman ruhua únj guini'yaj únj ni man'an únj. Sani urin Yan'anj huin si guxuman ruhua únj ni'yaj únj si Yan'anj 'yaj si gana'nij ni níman. **10** Ni Yan'anj guí'yaj si nun gahui' únj. Ni hué daj guí'yaj Yan'anj ni güi yyaj nej. Ni hua yya ruhua únj

sisi hué daj gui'yaj Yan'anj daran' ni güi ngaa únj¹¹ sisi gachinj jni'yaj ni é re' rian Yan'anj xi'lí ni únj. Ni sisi nico a ni é re' gachinj jni'yaj rian Yan'anj xi'lí ni únj, ni hué daj nico ni ngüi naga'u' si guruhua Yan'anj xi'lí si sa' nahuin ra'a ni únj, gui'yaj Yan'anj.

Por qué Pablo pospuso su visita a Corinto

¹²Ni hua 'ngo nuguan' sa' 'yaj sisi huin niq' ruhua únj. Daj si sé si digya' yun'unj únj ni ngüi mánj. Ni ni'i únj sisi xacaj únj 'ngo chrej sa' chruhua xungüi nan. Ni hué daj gui'yaj únj rian án re' nej. Ni sé daj 'yaj únj xi'lí si ni'i sa' únj. Saní chracuij Yan'anj únj. Ni xi'lí daj gui'yaj sa' únj. ¹³⁻¹⁴Ni ni yanj a'níj únj huaj rian án re', ni nun garun únj ni nuguan' cu sisi si ga'ue gaya á re', asi si ga'ue gunun a ni é re' nej. Ni huin ruhuaj sisi gunun sa' ni é re' daran'anj daj rún' gunun sa' ni é re' da'aj ni nuguan' garun únj rian án re'. Hué dan ni güi ngaa nanicaj Señor Jesús, ni gahuin niq' ruhua ni é re' xi'lí únj. Ni hué daj gahuin niq' ruhua únj xi'lí a ni é re' nej.

¹⁵Ni xi'lí si gahuin yya ruhuaj sisi hué daj gui'yaj ni é re', ngaa ni gani ruhuaj sisi guchi' ni'yā sini rian man án re'. Ngaa ni guisij hujj guchi' ni'yā rian man án re' xi'lí si huin ruhuaj gahuin niq' ruhua ni é re'. ¹⁶Hué dan ni gani ruhuaj sisi guchi' ni'yaj sinij rian man án re'. Así ni gachinj chrej Macedonia gan'ān. Ngaa ni nanicaj ruhua' yünj guchi' ni'yā rian man án re'. Ngaa ni ga'ue chracuij ni é re' man'ānj ngaa gan'ān estado Judea.

¹⁷Ni ngaa gatā gunun a ni é re' sisi guchi' ni'yā rian man án re', ni gani ruhua á re' sisi sé si xanga' si-nuguan'ānj ní'. Ni ani ruhua á re' sisi ngaa huin ruhuaj gahui gan'ān 'ngo yu'uj, ni ani huij ruhuaj daj rún' 'yaj ni ngüi man chruhua xungüi gaquin' nan ní'. Sé daj huin mánj. ¹⁸Ni'i Yan'anj sisi niganj a'mi yya únj rian án re'. Ni nitaj si ani huij ruhua ni únj mánj. ¹⁹Ni Jesucristo huin da'níj Yan'anj. Ni ga'mi si-nuguan' Jesucristo scanij ni é re'. Ni hué daj gui'yaj nungüej tsínj gu'naj Silvano ngaa Timoteo nej. Ni nitaj si ani huij ruhua Cristo mánj. Maan ninanj nuguan' xanga' huin si-nuguan' Jesucristo aj. ²⁰Ni hua ga'lí nuguan' gui'yaj yya Yan'anj ngaa né'. Ni digyán Cristo sisi hua yya ni nuguan' daj. Ni a'mi sa' né' rian Yan'anj, ni ataj né' "Amén" xi'lí Cristo Jesús. ²¹Ni hué Yan'anj 'yaj sisi ga'ue ruhua únj ngaa á re' xi'lí si-nuguan' Cristo. Ni garasun Yan'anj únj si gui'yaj sun únj si-sunj. ²²Ni riqui Yan'anj sisi gahuin yya ruhua né' sisi huin né' da'níj Yan'anj. Ni riqui Yan'anj Espíritu Santo gane niman né'. Xi'lí daj ni gahuin yya ruhua né' sisi da rucu, ni nahuin ra'a né' nico nuguan' sa', gui'yaj Yan'anj.

²³Ni sisi nun gahuin gan'ān xuman' Corinto daj rún' gani ruhuaj, ni ni'i Yan'anj sisi hué daj gui'yā xi'lí si nun ga'uej ruhuaj guchij chran'ānj a ni é re'. ²⁴Ni sé si huin ruhua únj guchi' únj gataj únj gunun a ni é re' daj guxuman ruhua á re' ni'yaj á re' Yan'anj mánj. Daj si hua nica ruhua á re' xi'lí si xuman ruhua á re' si-nuguan'

Yan'anj. Maan si huin ruhua únj sisi gui'yaj sun nuguan'an né!. Ngaa ni gahuin niq' ruhua á re', gui'yaj únj, ruhua únj.

2 Xi'í daj ni nitaj si gahuin ruhuāj guchi' ruhua' yūn⁵ rian mān án re' sisi ganani ruhua á re', gui'yā. ²Ni sisi nani ruhua á re', gui'yā, ngaa ni un tsínj ga'ue gui'yaj sisi nahuin niq' ruhuāj únj. Urin ni é re' ga'ue gui'yaj si nahuin niq' ruhuāj. ³Ni hué daj garūnj nuguan' daj ga'nī huaj rian án re'. Daj si nun gahuin ruhuāj gan'an rian mān án re' sisi ganani ruhuāj, gui'yaj á re'. Daj si hua nian si gahuin niq' ruhua á re' daj rún' huin niq' ruhuāj. ⁴Ni ngaa gui'yā yanj daj, ni gahuin guitsi ruhuāj xi'í ni é re'. Ni ducu nani ruhuāj nej. Ni da gacōj xi'í a ni é re'. Sani sé si gui'yā yanj daj sisi ganani ruhua á re'. Sani huin ruhuāj guini'i a ni é re' sisi nin' ruhua 'i' ruhuāj ni'yā á re'.

Pablo perdona al ofensor

⁵Ni sisi nani ruhua man'anj xi'í si gui'yaj 'ngo tsínj daj, ni sé urin man'anj nani ruhuāj mánj. Sani nani ruhua daran' ni é re', gui'yaj sij nej. Ni sé daran' ni é re' nani ruhua si ruhuaj. (Nitaj si huin ruhuāj sisi gutāj chra nuguan' ga'mi rian ni é re' mánj.) ⁶Ni huia gahuin nico castigo guiran' tsínj gui'yaj gaquin' daj, gui'yaj ga'i ni é re'. Ni nitaj si gui'yā si guiran' sij doj. ⁷Yyaj ni sa' huin sisi guinicaj ni é re' 'ngo niman nico nga sij. Ni chracuij a ni é re' sij, sisi nahuin niq' ruhua sij. Daj si si ruhuaj, ni guinicre sij xi'í si ducu nani ruhua sij. ⁸Hué dan ni achínj jni'yā rian án re' sisi 'ueé

gui'yaj ruhua' yún a ni é re' nga sij, sisi hua yya 'i ruhua á re' ni'yaj á re' sij. ⁹Ni asij sini, ni gui'yā 'ngo yanj ga'nī huaj rian án re' xi'í nuguan' nan. Ni gahuin ruhuāj guini'inj daj gui'yaj á re', sisi dagahuin ni é re' si-nuguan'anj. ¹⁰Ngaa ni sisi ga'ue guinicaj á re' 'ngo niman nico xi'í 'ngo tsínj daj, ni hué daj guinicaj marlānj 'ngo niman nico xi'í sij nej. Ni sisi hua nian guinicā 'ngo niman nico xi'í 'ngo gaquin' daj, ni hué daj 'yā xi'í ni é re'. Ni ni'yaj Cristo daj gui'yā nej. ¹¹Ngaa ni si gui'yaj gana sichre rian né!. Daj si ni'i sa' né' daj huin ruhua sichre digya' yun'un né!.

Ansiedad de Pablo en Troas

¹²Ngaa gan'an xuman' gu'naj Troas ga'mi si-nuguan' Cristo rian ni ngüi, ni gunun sa' ni ngüi si-nuguan'anj, gui'yaj Señor. ¹³Sani nitaj si hua niq' ruhuāj si na'ue nari'ij jnaq né! Tito. Hué dan ni gatā gunun ni sij sisi gan'an. Ni gan'an estado Macedonia.

Triunfantes en Cristo

¹⁴Sani ga'ui' né' si guruhua Yan'anj sisi nico' huaj gui'yaj gana né' rian sichre xi'í Cristo Jesús. Xi'í né' ni 'yaj Yan'anj sisi guini'i ni ngüi daj hua Yan'anj. Ni nin' gachra' gaxa'ni nuguan' sa' daj gunun ni ngüi, 'yaj né!. Ni daj rún' guin' daj ni yaj, ni hué daj 'yaj né!' nga si-nuguan' Yan'anj. ¹⁵Hué dan ni daj rún' guin' daj 'ngo ni rasun, ni hué daj guin' sa' né' rian Yan'anj xi'í Cristo. Ni uchrunj ni ngüi nacaj Yan'anj nuguan' unun ni sij. Ni uchrunj ni ngüi gan'anj ni'yā nej. ¹⁶Ni ngaa gunun ni ngüi gan'anj

ni'ya daj, ni xacaj ni sij cuenta sisi gan'anj ni'ya niganj ni sij, gui'yaj nuguan' sa' daj. Sani ngaa gunun ni ngüi nacaj Yan'anj, ni xacaj ni sij cuenta sisi ga ni'na' niganj ni sij, gui'yaj nuguan' daj. Sani un tsínj ga'ue gui'yaj nan, ruhua á re' únj. ¹⁷Sé si chrej únj 'yaj gana únj san'anj xi'í si-nuguan' Yan'anj daj rún' 'yaj ango ni tsínj mánj. Sani rian Yan'anj, ni nitaj si digya' yun'unj únj ngaa a'mi únj si-nuguan' Yan'anj mánj. Daj si ga'njí Yan'anj sisi gan'anj ga'mi únj nuguan' sa' rian ni ngüi. Ni nicaj dugüi' únj nga Cristo.

Ministros del nuevo pacto

3 Ni ngaa hué daj a'mi únj, ni axí'i ruhuá' yún únj ga'mi sa' únj xi'í man'an únj, ruhua á re' ní'. Ni hua nían si ríqui únj 'ngo yanj carta a'mi sa' xi'í únj rian án re' ní'. Así gachinj únj 'ngo yanj carta a'mi sa' xi'í únj rian án re' daj rún' 'yaj go'ngo ni sij, ruhua á re' sa'. Sé daj huin mánj. ²Urin yanj carta a'mi sa' xi'í únj huin a ni é re'. Hué dan ni ni'i daran' ni ngüi sisi li ruhua únj ni'yaj únj a ni é re'. Ni xi'í daj ga'ue xacaj ni sij cuenta daj hua niman únj. ³Ni ni'lí né' sisi hué ni é re' huin 'ngo yanj carta hua níca garun únj, gui'yaj Cristo. Ni naga'ui' ni únj rian ni ngüi. Sani nun garun únj yanj daj ngá tinta mánj. Sani Espíritu Santo nne chruhua niman ni é re' guiy'a. Ni nun garun únj rian yej hua gara' rian. Sani garun únj nuguan' daj rian niman ni ngüi, gui'yaj Yan'anj.

⁴Ni gahuin yya ruhua únj ngá nuguan' daj xi'í si xuman ruhua únj

ni'yaj únj Cristo, gui'yaj Yan'anj. ⁵Nitaj si ruhuaj gata sisi gahuin nucuaj únj gui'yaj sun únj si-sun Yan'anj ngá si-fuerza man'an únj mánj. Sani man'an Yan'anj 'yaj sisi nucuaj únj gui'yaj sun únj. ⁶Ni hua 'ngo nuguan' naca nagui'yaj Yan'anj ngá ni ngüi. Ni gui'yaj Yan'anj sisi huin nucuaj únj ga'mi únj nuguan' naca daj rian ni ngüi. Ni sé si hua níca nuguan' daj rian yanj. Sani nuguan' daj unun né', 'yaj Espíritu Santo. Daj si nuguan' níun rian yanj 'yaj sisi gahui' niman né'. Sani nuguan' naca ríqui Espíritu Santo rian né' 'yaj sisi ga ni'na' niganj niman né' gane né' ngá Yan'anj.

⁷Ni garun Moisés ley daj rian yej gara' rian, gui'yaj Yan'anj. Sani ngaa nicaj Moisés yej garun sij ley daj gan'anj sij, ni nin' ruhua guixiguín rian sij. Ni da' nun gunucuaj ni ngüi guini'yaj ni sí' rian sij. Ni ley daj 'yaj sisi gahui' niman ni ngüi. ⁸Ni sisi hua sa' doj ley daj, sani nin' ruhua hua sa' nuguan' naca 'na' rian Espíritu Santo a'mi ni únj. ⁹Ni huin ruhuaj gata sisi hua sa' ley 'yaj sisi gahuin castigo ni ngüi. Sani nin' ruhua hua sa' nuguan' a'mi ni únj huin nuguan' ataj sisi nitaj si da'ui né' gaquin' rian Yan'anj mánj. ¹⁰Hua sa' ley ríqui Yan'anj rian Moisés. Sani nitaj si hua sa' daj rún' hua sa' nuguan' naca ríqui Yan'anj rian né'. ¹¹Hua sa' si-ley Moisés, sani si guisi ga nigan daj rún' hua sa' niganj nin' nuguan' naca ríqui Yan'anj rian né'.

¹²Ni xi'í si ana'uij únj sisi niganj gui'yaj sa' Yan'anj ngá únj, ni huin nucuaj niman únj ga'mi únj si-nuguan' Yan'anj rian ni

ngüi. ¹³Nitaj si 'yaj únj daj rún' gui'yaj Moisés ngaa guirán sij 'ngo atsij rian sij sisi si guini'i ni ngüi israelita ngaa huaj guina'aj si xiguín rian sij daj. ¹⁴Saní nun gara da'nga' ruhua ni ngüi sisi ganiquin' si xiguín rian Moisés. Ni da yyaj ngaa aya ni sij si-ley Moisés, ni na'ue gara da'nga' ruhua ni sij. Daj si nun gahuin xi'ne atsij daj. Urin Cristo gui'yaj si xi'ne atsij daj gara da'nga' ruhua ni sij. ¹⁵Da yyaj ngaa aya ni sij ni libro garun Moisés, ni daj rún' ránj 'ngo atsij niman ni sij. Ni na'ue gara da'nga' ruhua ni sij mánj. ¹⁶Saní ngaa nanicaj ruhua 'ngo tsínj daj nanico' sij rian Señor, ngaa ni xi'ne atsij daj. Ni ga'ue gara da'nga' ruhua sij aj. ¹⁷Ni Señor huin Espíritu Santo. Ni rian nne Espíritu Santo, ni hua ní'nij rian ni ngüi xácaj ni sij daran' chrej sa!. ¹⁸Yyaj ni guixi'nej atsij hua ránj rian né!. Ni huin daran' né! daj rún' huin 'ngo nnee gu'ndi' ran sa' xi'í si ni'yaj né! daj hua 'ueé rian Señor. Ni riún' guini'i ni ngüi daj hua 'ueé Señor. Ngaa ni hua guisij né! gahuin sa' né! daj rún' hua Cristo. Ni da yun'yun huin 'ueé né! daj rún' huin Señor. Ni hué daj gahuin né! 'yaj Señor huin Espíritu Santo.

4 Hué dan ni nun guinij ruhua únj nga sun garasun Yan'anj únj ga'mi únj nuguan' sa' rian ni ngüi. Daj si nahuin 'i ruhua Yan'anj ni'ya únj. ²Nitaj si diguij únj ngä ni nuguan' hua na'aj 'yaj hui ni ngüi mánj. Ni sé si chéj únj digya' yun'unj únj ni ngüi. Ni nitaj si naduna únj si-nuguan' Yan'anj a'mi únj. Saní urin si a'mi únj huin nuguan' xänga!. Hué dan ni ni'i

daran' ni ngüi sisi hua yya nuguan' a'mi ni únj. Ni ni'i Yan'anj daran' si a'mi únj. ³Ni sisi na'ue gara da'nga' ruhua ni ngüi ngä nuguan' sa' a'mi únj, ni huin ruhuaj gata sisi ni ngüi ga' ni'ya huin ni sij. ⁴Ni xi'í si na'ue guxuman ruhua ni sij, ni guiránj chraquij ni sij. Ni na'ue gara da'nga' ruhua ni sij, gui'yaj sichre nicaj sun rian ni sij. Ngaa ni na'ue guixiguin yan'an chruhua niman ni sij. Ni yan'an xiguín daj huin nuguan' sa' xi'í si hua 'ueé Cristo. Ni hué Cristo digyán daj hua Yan'anj guini'i né!. ⁵Sé si a'mi únj xi'í man'an únj. Saní a'mi únj sisi Jesús huin Señor. Ni huin únj ni tsínj unánj guitsi rian ni é re' xi'í si 'i ruhua Jesús ni'yaj sij únj. ⁶Ni asij sini yan, ni ga'nin' Yan'anj sun sisi guixiguin yan'an rian hua rumi!. Ngaa ni guixiguin rian xungüi nan. Ni yyaj ni guixiguin yan'an chruhua niman né!, gui'yaj Yan'anj nej. Ni yan'an daj 'yaj, ni guini'i né! daj hua sa' 'ueé nne Yan'anj. Ni xiguín sa' Yan'anj rian Jesucristo guini'i né!.

Viviendo por la fe

⁷Ni xiguín sa' yan'an daj chruhua niman únj. Ni hua 'ueé nin' yan'an daj. Saní daj rún' huin 'ngo chruj yo'ój niqui huin únj. Ngaa ni guini'i ni ngüi sisi nucuaj nuguan' a'mi únj. Saní nucuaj nuguan' daj xi'í si 'na' rian Yan'anj. Ni sé si-nuguan' únj huin mánj. ⁸Ni nunj si nico sayun ran' únj, saní xänga' sisi ga'ue gachin únj rian ni sayun daj. Ni nun xugüi ruhua únj si gui'yaj únj, sani ana'uij únj sisi gui'yaj sa' Yan'anj ngä únj. ⁹Nico' nin' ruhua ni ngüi únj xi'í si huin ruhua ni sij ga'ui' ni

sij únj, sani nitaj si duna Yan'anj únj mánj. Ni nñunj sij chráj ra'a ni ngüi únj rian yo'ój, sani nun gahui' únj mánj. ¹⁰Ni a gahuin gan'anj únj, ni ni'i únj sisi ga'ue gahui' únj daj rún' gahui' Jesús. Sani ga'ue guini'i ni ngüi sisi hua ni'na' Jesús nne sij chruhua niman únj. ¹¹Hué dan ni ngaa mán únj, ni niganj ni'i únj sisi ga'ue gahui' únj xi'í si nico' únj Cristo. Ni ran' únj sayun daj sisi guini'i ni ngüi sisi hua ni'na' Jesús nne sij nga ni únj. ¹²Ni ni'i únj sisi ga'ue gahui' únj. Ni xi'í si hué daj huin, ni hua ni'na' niman ni é re'. ¹³Ga'mi 'ngo tsínj gane asij ná rian si-nuguan' Yan'anj. Ni gataj sij:

Guxuman ruhuáj ni'yá Yan'anj.

Ni xi'í daj ga'mi xi'í Yan'anj.

Hué daj gataj 'ngo tsínj gane asij ná. Ni hué ducuáj daj huin sisi xuman ruhua únj ni'yaj únj Yan'anj. Ni xi'í daj a'mi únj xi'í Yan'anj nej. ¹⁴Daj si ni'i né' sisi ganá'nij Señor Jesús scanij ni níman, gui'yaj Yan'anj. Ni xi'í daj gana'nij man'an únj nga Jesús, gui'yaj Yan'anj. Ngaa ni guinicaj Jesús gan'anj nüguan'an ni únj nga á re' rian Yan'anj. ¹⁵Ni ran' únj ni sayun nan xi'í si ga'ue guíman sa' á re', ruhua únj. Ni ngaa gahuin nico doj ni ngüi nicaj sinduj, gui'yaj Yan'anj, ni gahuin nico doj né' si a'ui' si guruhua Yan'anj nej. Ni gahuin nico doj né' gataj sisi hua sa' yaj Yan'anj.

¹⁶Xi'í daj nun ga'nin' ruhua únj mánj. Ni nñunj si huaj gachij nneeé cíj únj, sani ya'yoj huaj gahuin ran niman únj. ¹⁷Doj huin sayun ran' né' chruhua xungüi nan. Ni yoo nähuij ni sayun daj. Sani ni sayun daj 'yaj sisi gahuin sa' ueé rian né'

ngaa gane niganj né' nga Yan'anj ango xungüi ga'na'. ¹⁸Ni nitaj si huin ruhua únj nga ni rasun rugüi' ni'yaj únj. Sani huin ruhua únj nga ni rasun nun rugüi' ni'yaj únj. Daj si ni rasun rugüi' daj, ni si guisi ga nigan. Sani ni rasun nun rugüi' huin ni rasun guíman niganj nin'.

5 Hué dan ni ni'i únj sisi daj rún' huin 'ngo hue' atsij nun sij gane, ni hué daj huin nneeé cíj únj chruhua xungüi nan. Ni ni'i únj sisi gahui' nneeé cíj únj huin hue' daj. Sani hua gui'yaj xugüi Yan'anj ango hue' rian gane niganj únj xata' huin 'ngo nneeé cíj naca. Ni sé hue' 'yaj ra'a ni tsínj huin mánj. ²Xi'í daj ni uchej únj 'yaj hue' guere' daj huin nneeé cíj únj. Daj si huin ruhua únj nađuna únj ango hue' naca gane únj xata'. ³Ni hue' naca daj gahuin daj rún' huin 'ngo atsij sa' gunun nneeé cíj únj, sisi si ga nneé únj mánj.

⁴Ni ngaa nne únj hue' guere' nan, ni ducu uchej únj nga nneeé cíj únj. Daj si na'uej ruhua únj sisi ga nneé únj. Sani huin ruhua únj gunun únj 'ngo atsij naca sa' huin 'ngo nneeé cíj naca. Ngaa ni nneeé cíj únj guere' nan nähuij naca gane niganj nga Yan'anj. ⁵Ni Yan'anj gui'yaj xugüi únj sisi ga'ue gahuin naca nneeé cíj únj. Ni riqui Yan'anj Espíritu Santo gane nga únj. Ni xi'í daj gahuin yya ruhua únj sisi gahuin naca únj. ⁶Hué daj ni niganj hua nucuaj niman únj. Ni ngaa nne únj nga nneeé cíj únj, ni huin ruhuaj gata sisi achin gan'anj gane únj nga Señor. ⁷(Yyaj ni na'ue guini'i únj Señor. Sani xi'í si xuman ruhua únj ni'yaj únj Señor, ni ni'i únj sisi hua yya nuguan' gataj sij rian únj.) ⁸Sani

hua nucuaj niman únj nga si-chrej Yan'anj. Ni huin ruhua únj sisi dūna únj nnee cūj únj nan, ni gan'anj gane únj nga Señor.

⁹Xi'í daj ni niganj 'yaj únj si aran' ruhua Señor. Hué si gahui' únj si gane únj, sani 'yaj únj si aran' ruhua Señor. ¹⁰Daj si hua niān si guiniquin' darún' rian Cristo ngaa nagui'yaj yya sij si-gaquin' ni ngüi. Ni naru'ue Cristo rian né' xi'í si gui'yaj né' ngaa hua ni'na' né' chruhua xungüi nan. Ni sisi sa' gui'yaj né', ni sa' naru'ue Cristo rian né'. Ni sisi quij gui'yaj né', ni quij naru'ue Cristo rian né'.

El ministerio de la reconciliación

¹¹Xi'í si nagui'yaj yya Señor si-gaquin' ni ngüi, ni 'yaj fuerza únj sisi nānicaj ruhua ni ngüi nga si-gaquin' ni sij. Ni ni'sa' Yan'anj daj hua niman únj. Ni huin ruhuāj sisi guini'i ni é re' daj hua niman únj nej. ¹²Nitaj si huin ruhua únj ga'mi sa' ruhua' yún únj xi'í ni man'an únj. Maan si huin ruhua únj sisi gahuin ni'a' ruhua ni é re' nga únj. Ngaa ni ga'ue dānicaj ni é re' 'ngo nuguan' rian ni tsínj nahuij ruhua sisi gahuin achij ni sij, ruhua ni sij. Ni nitaj si nahuij ruhua ni sij daj hua niman ni sij. ¹³Ni sisi sinúnj únj, ruhua ni sij, ni hué daj huin únj xi'í si nico' únj Yan'anj. Ni sisi nitaj sinúnj únj, ni hué daj huin únj xi'í si huin ruhua únj sisi gahui sa' ni é re'.

¹⁴Ni xi'í si 'i ruhua Cristo ni'yaj sij né', ni huin ruhua únj dāgahuin únj nuguan' a'nin' Cristo sun rian únj. Ni gahuin yya ruhua únj sisi gahui' urin sij xi'í daran' ni ngüi. Ni xi'í si gahui' Cristo, ni gahui' nuguan'an

daran' né' nga sij. ¹⁵Ni gahui' Cristo xi'í daran' ni ngüi sisi ngaa mán ni sij, ni si gachej ni sij si-chrej man'an ni sij. Sani gache ni sij si-chrej Cristo. Daj si gahui' Cristo, ni ganá'nij sij xi'í ni sij.

¹⁶Xi'í daj asij yyaj, ni si gani ruhua únj xi'í ni ngüi daj rún' rugüi' nnee cūj ni sij. Ni nunj si hué daj gani ruhua únj xi'í Cristo asij sini, sani yyaj ni sé daj gani ruhua únj xi'í sij mánj. ¹⁷Hué dan ni sisi nicaj dugüi' 'ngo tsínj daj nga Cristo, ni hua ganahuin nāca niman sij. Nitaj si 'yaj sij daj rún' gui'yaj sini sij. Daj si ganahuin nāca daran'anj, gui'yaj Cristo.

¹⁸Ni daran' nan 'na' rian Yan'anj. Ni xi'í Cristo, ni gui'yaj Yan'anj sisi gahuin nuguan'an né' nga Yan'anj. Ni riqui Yan'anj sun rian únj sisi ga'mi únj nuguan' sa' rian ni ngüi sisi ga'ue gahuin nuguan'an ni ngüi nga Yan'anj anj. ¹⁹Hué dan ni xi'í si gane nuguan'an Yan'anj nga Cristo, ni gui'yaj Yan'anj sisi gahuin nuguan'an né' nga Yan'anj. Ni nitaj si xacaj Yan'anj cuenta nga si-gaquin' ni ngüi. Ni riqui Yan'anj sisi ga'mi únj nuguan' sa' daj rian ni ngüi.

²⁰Ngaa ni hué únj huin tsínj 'na' a'mi si-nuguan' Cristo rian ni ngüi. Ni huin ruhuaj gata sisi riqui Yan'anj nuguan' ga'mi únj xi'í man'an Yan'anj. Ngaa ni achínj jni'yaj únj rian án re' nga si-xugüi Cristo sisi gahuin nuguan'an ni é re' nga Yan'anj. ²¹Ni a 'ngo gaquin' nun gui'yaj Cristo. Sani gui'yaj Yan'anj sisi gahuin Cristo 'ngo tsínj da'ui gaquin' gahui' sij xi'í né'. Ngaa ni xi'í Cristo, ni gahuin sa' niman

né' rian Yan'anj xi'í si nicaj dugüi'
nē' ngā sij.

6 Ngaa ni nicaj dugüi' únj
'yaj sun nuguán'an únj ngā
Yan'anj. Ni achínj jni'yaj únj rian
án re' sisí si nahuin ra'a yun a ni
é re' sinduj gui'yaj Yan'anj rian án
re' mánj. ²Daj si nuguán' nan huin
nuguán' ga'mi Yan'anj:

Gunúnj nuguán' gachínj jni'yáj
re' riānj ngaa huin ruhuāj
gui'yā sinduj rián re'.

Ni chracuī man'án re' güi' ngaa
huin ruhuāj nacā ni ngüi.

Daj gataj Yan'anj asij ná.

Hué dan ni yyaj huin güi' huin
ruhua Yan'anj gui'ya sinduj rian ni
ngüi. Ni yyaj huin güi' huin ruhua
Yan'anj ganaca ni ngüi nej.

³Ni hua cuidado únj ngā si-chrej
man'an únj. Daj si na'uej ruhua
únj sisí ga'mi quij ni ngüi ngā xi'í
sun riqui Yan'anj rian únj. ⁴Ni xi'í
daran' si 'yaj únj, ni ga'ue xacaj á
re' cuenta sisí 'yaj sun únj si-sun
Yan'anj. Ni a'nin' ruhua únj ngā ni
sayun ran' únj. Ni ngaa 'yaj sun únj,
ni achin rasun rian únj. Ni xu'ui'
niman únj. ⁵Ni duguayun ni sij
nne' únj. Ni arij ni sij ducuaga' únj.
Ni nahuin yu' ni ngüi a'mi huee ni
sij rian únj. Ni 'yaj sun nucuaj únj.
Ni hua güi nitaj si atoj únj nnej. Ni
hua güi nitaj si hua ní'nij xa únj nej.
⁶Sani hua sa' si-chrej únj. Ni ni'lí únj
nuguán' xanga' nej. Ni a'mi sa' únj
rian ni ngüi. Ni a'mi naj únj nej. Ni
nne Espíritu Santo chruhua niman
únj nej. Ni 'i xanga' ruhua unj ni'yaj
unj ni ngüi. ⁷Ni a'mi únj nuguán'
xanga' rian ni ngüi. Ni Yan'anj 'yaj
si nucuaj si-nuguán' únj. Ni 'yaj
gana únj rian sichre xi'í si hua nica

si-nuguán' Yan'anj a'mi ni únj. ⁸Ni
'ngo güi, ni a'mi sa' ni sij xi'í únj. Ni
ango güi ni a'mi quij ni sij. Ni ataj
ni sij sisí nuguán' nné a'mi únj. Sani
a'mi únj nuguán' xanga'. ⁹Ni nunj si
ni'lí sa' ni ngüi únj, sani 'yaj ni sij sisí
nun ni'lí ni sij únj. Ni ani ruhua únj
sisí gahui' únj. Sanj hua gué mán
únj. Ni ni únj huin castigo 'yaj ni sij.
Sani sé si dagahui' ni sij únj mánj.
¹⁰Ni nunj si nani ruhua únj xi'í
sayun ran' únj, sani niganj hua nia'
ruhua únj rian Yan'anj. Ni rún' huaj
sisí aco ran' únj. Sanj nahuin ra'a
nico ni ngüi sinduj, 'yaj únj. Rún'
huaj sisí ni a 'ngo ni rasun nicaj únj.
Sani daran'anj nicaj únj.

¹¹Tsínj mán xuman! Corinto huin
a ni é re'. Ni ga'mi renga' únj rian
án re'. Nun gari hui únj a 'ngo ni
nuguán' huí chruhua niman únj
ngaa ga'mi únj rian án re' mánj.

¹²Nitaj ni nuguán' huí nicaj únj xi'í
ni é re'. Sanj nicaj ni é re' nuguán'
huí xi'í únj. ¹³(Ni daj rún' 'yaj 'ngo
chrej né' ngā da'níj sij, ni hué daj
huin ruhuāj ni'yā á re'.) Xi'í daj ni
achínj jni'yā rian án re' sisí ga'mi
renga' ni é re' ngā únj daj rún' a'mi
renga' únj ngā á re' aj.

Somos templo del Dios viviente

¹⁴Ni ngaa nícaj dugüi' ni é re' ngā
ni ngüi nun xuman ruhua ni'yaj
Yan'anj, ni si gui'yaj á re' daj rún'
'yaj ni sij. Daj si nitaj si nicaj dugüi'
nuguán' hua níca ngā nuguán' nitaj
si hua níca mánj. Nitaj si nicaj
dugüi' yan'an ngā si rumí' mánj.

¹⁵Ni si ga'ue gani uyan ruhua Cristo
nga sichre. Ni si ga'ue gani uyan
ruhua 'ngo tsínj xuman ruhua ni'yaj
Yan'anj ngā 'ngo tsínj nun xuman

ruhua mánj. ¹⁶Ni huin né' ni ngüi nico' Yan'anj. Ni nitaj si nicaj dugüi' né' nga ni yan'anj 'yaj ra'a ni ngüi. Daj si hué niman né' huin si-nuhui Yan'anj x̄anga!. Ni hué daj gataj Yan'anj asij ná:

Ganéj scanij ni sij.

Ni gaché nga ni sij.

Ni huéj gahuin Dan'anj ni sij.

Ni gahuin ni sij ni ngüi nico' man'ānj.

Daj gataj Yan'anj xi'í né' ni tsínj nico' Yan'anj.

¹⁷Ni hué daj gataj Señor nej:

Gahui ni é re' scanij ni tsínj xi'i.

Ni gahuin nijni ni é re' nej.

Ni si gatsi ni é re' ni a 'ngo si quij mánj.

Ngaa ni nahuin ra'aj ni é re' aj.

¹⁸Ni gahuin chrej ni é re' man'ānj.

Ni gahuin da'nij sno'oj nga da'nij x̄anaj ni é re'.

Hué daj gataj Señor nicaj daran' fuerza.

7 Hué dan ni huin ín re' ni tsínj nicaj dugüi' nga únj. Ni hué ni nuguán' nan huin nuguán' gui'yaj yya Yan'anj nga né'. Xi'í daj ni ga cuidado né' sisí si gui'yaj né' gaquin' nga nnee cúj né' nga niman né' nej. Ni xi'í si nun yan'anj né' Yan'anj, ni nagui'yaj sa' niganj né' niman né'.

Regocijo de Pablo al arrepentirse los corintios

²Huin ruhua únj sisí guinicaj dugüi' ni é re' nga únj. Ni a 'ngo ni é re' nun guiran' sayun gui'yaj únj mánj. Ni nun gui'yaj xi'í únj ni a 'ngo ni é re' mánj. Ni nun digya' yun'unj únj ni a 'ngo ni é re' nej. ³Sé nuguán' nan a'mi rian án re' sisí ga'mi gaquinj rian án re' mánj. Daj

si hua gatā gunun a ni é re' asij sini sisí 'i ruhuāj ni'yā ni é re'. Ni ga'uej ruhuāj sisí guiman nuguán'an né'. Ni ga'uej ruhuāj gahui' nuguán'an né'. Sani 'ngo 'i ruhuāj ni'yā a ni é re'.

⁴Ni ani güe ruhuāj sisí guiyaj sa' ni é re'. Ni xi'í ni é re' huin nia' ruhuāj. Ni huin din'inj ruhuāj xi'í a ni é re'. Ni nunj si ran' únj nico sayun, sani huin nia' ruhua únj.

⁵Ni asij ngaa guisij únj estado Macedonia, ni nitaj rian naránj ruhua únj mánj. Ni nin' gachra', ni ran' únj sayun achéj únj anj. Daj si chran' yun'unj ni ngüi únj. Ni guxu'ui' niman únj nej. ⁶Sani Yan'anj 'yaj si nari' nucuaj né' ngaa nani ruhua né'. Xi'í daj ni guiyaj Yan'anj sisí ga'na' tsínj gu'naj Tito rian únj. Ni ganari' ruhua únj, guiyaj sij. ⁷Ni sé urin si ga'na' Tito guiyaj si nahuin nia' ruhua únj. Sani nahuin nia' ruhua únj xi'í si huin nia' ruhua sij ni'yaj sij ni é re' nej. Ni nata' sij rian únj sisí nij' ruhua huin ruhua ni é re' guini'i ruhua' yún ni é re' únj. Ni nata' sij sisí nani ruhua á re' xi'í gaquin' daj. Ni huin ruhua á re' xi'í únj. Ni daran' ni nuguán' daj gui'yaj sisí ducu gahuin nia' ruhuāj.

⁸Ni nunj si ganani ruhua ni é re', guiyaj yanj carta ga'ní huaj rian án re', sani nitaj si nanicaj ruhuāj nga si gatā gunun a ni é re' mánj. Daj x̄anga' ni asij sini nanicaj ruhuāj doj ngaa guini'inj sisí doj güe güi ganani ruhua á re', guiyaj yanj daj. ⁹Sani yyaj ni huin nia' ruhuāj. Sé si huin nia' ruhuāj xi'í si ganani ruhua á re'. Sani huin nia' ruhuāj xi'í si nanico' a ni é re' Yan'anj, guiyaj si ganani ruhua

á re'. Daj si garan' ruhua Yan'anj ngaa gani ruhua á re' xi'í si-gaquin' ni é re'. Hué dan ni nitaj 'ngo xi'í gui'yaj yanj daj, gui'yaj únj nga ni é re' mánj. ¹⁰Ni ngaa nani ruhua né' xi'í si-gaquin' né' daj rún' huin ruhua Yan'anj gui'yaj né', ni nacaj Yan'anj né' xi'í si nanicaj ruhua né'. Ni nitaj si huaj si gani ruhua né' si nun gui'yaj sa' né'. Sanj sisi ganani ruhua né' daj rún' nani ruhua ni ngüi mān chruhua xungüi, ni gahui né', gui'ya. ¹¹Ni ganani ruhua á re' xi'í gaquin' daj daj rún' huin ruhua Yan'anj. Ni ni'i ni é re' yyaj sisi dugu'naj gui'yaj Yan'anj nga ni é re'. Daj si huin ruhua á re' gui'yaj sa' ni é re'. Ni ga'man ruhua á re' nga gaquin' daj. Ni hué daj guxu'ui' ni é re' ni'yaj á re' xi'í gaquin' daj. Ngaa sij ni huin ruhua á re' gujni'yaj á re' man'anj. Ni ga'uej a ni é re' sisi gahuin castigo tsínj gui'yaj gaquin' daj. Hué dan ni xi'í daran' nan, ni hua digyán yya ni é re' sisi nitaj si da'ui a ni é re' gaquin' ga mánj.

¹²Hué dan ni ngaa ga'ní yanj daj huaj rian án re', ni nun gani ruhuaj xi'í tsínj gui'yaj gaquin' daj nga tsínj guiran' sayun xi'í gaquin' gui'yaj tsínj daj. Sani gui'yā yanj daj sisi xacaj ni é re' cuenta rian Yan'anj sisi hua yya nahuij ruhua únj xi'í ni é re' aj. ¹³Daran' nan 'yaj sisi nahuin niá' ruhua únj.

Hué dan ni gahuin niá' ruhua únj doj xi'í si hua niá' ruhua tsínj gu'naj Tito. Daj si ganari' ruhua sij, gui'yaj daran' ni é re'. ¹⁴Ni hua gatā gunun Tito sisi huin niá' ruhuaj ni'yā á re'. Ni nun gahuin na'ā nga nuguan' ga'mi xi'í ni é re'. Ni daj rún' huin xanga' daran' si gataj únj gunun

á ni é re', ni hué daj huin xanga' si gataj únj rian Tito sisi huin niá' ruhua únj nga ni é re'. ¹⁵Ni gahuin 'i ruhua Tito ni'yaj sij doj ni é re' ngaa nanun ruhua sij daj dagahuin ni é re' si-nuguan' sij, ni da guxu'ui' a ni é re', gui'yaj nuguan' daj. Ni nin' ruhua guinicaj ni é re' 'ngo ducuánj sa' nga sij ngaa guisíj sij rian mān án re'. ¹⁶Ni gahuin niá' ruhuaj xi'í si ni'l'inj sisi dagahuin a ni é re' daran' nuguan' digyánj rian án re'.

La ofrenda para los santos

8 Yyaj ni huin ruhua únj nata' únj rian án re' daj gui'yaj Yan'anj sinduj rian ni ngüi nico' Yan'anj mān estado Macedonia huin ín re' jnánj né' nga xica'uij né'. ²Ni nunj si nico sayun guiran' ni sij, sani gahuin niá' ruhua ni sij. Ni nunj si yaco ran' nin' ruhua ni sij, sani ofrenda gui'yaj ni sij huin daj rún' huin si-ofrenda ni xuru'ue.

³Huéj huin testigo sisi ga'ui' ni sij daran' si ga'ue ga'ui' ni sij. Ni ngaa guisíj ga'ui' ni sij daran' daj, ni huaj ga'ui' ni sij doj. ⁴Ni ducu gachínj jni'yaj ni sij rian únj sisi ga'ue chracuij ni sij ango ni ngüi sa' nico' Yan'anj. ⁵Ni gui'yaj sa' ni sij daj nga si gana'uij únj si gui'yaj ni sij. Daj si hua sini naga'ui' ni sij man'an ni sij rian Señor. Ngaa ni naga'ui' ni sij man'an ni sij rian ni únj nej daj rún' aran' ruhua Yan'anj.

⁶Xi'í daj gataj snan'anj únj rian Tito sisi nacaj sij san'anj gui'yaj ni é re' ofrenda daj rún' gaxi'i sij gui'yaj sij asij sini nga á re' huin 'ngo sinduj 'yaj á re' rian ni ngüi yaco ran' daj. ⁷Ni gahuin chrun sa'

á re^l ga^lí nuguan'. Daj si xuman sa^l ruhua á re^l ni'yaj á re^l Yan'anj. Ni^l a'mi sa^l á re^l. Ni^l ni'l i sa^l á re^l nej. Ni^l hua nia^l ruhua á re^l guí'yaj sun a ni é re^l si-sun Yan'anj. Ni^l i ruhua á re^l ni'yaj á re^l únj nej. Ngaa ni^l daj rún' gahuin chrún sa^l á re^l nga ni^l nuguan' nan, ni^l hué daj guí'yaj sa^l á re^l nga ofrenda ga^l'ui' ni é re^l rian ni^l ngüi^l yaco ran' daj.

⁸Nitaj si a'níj sun rian án re^l nga nuguan' nan. Maan si huin ruhuáj sisi guíni'i a ni é re^l daj 'yaj sa^l ango ni^l ngüi^l. Ngaa ni^l ga^lue digyán ni^l é re^l sisi hua yya i ruhua man'an ni^l é re^l ni'yaj á re^l ni^l ngüi^l yaco ran' da aj. ⁹Daj si hua ni^l i a ni é re^l sinduj guí'yaj Señor Jesucristo nga né'. Asij sini ni^l gahuin sij xuru'ue. Saní nagui'yaj niqui sij man'an sij xi'l né'. Ngaa ni^l xi'l si gahuin niqui sij, ni^l gahuin xuru'ue né' güenda niman né', guí'yaj sij.

¹⁰Hué dan ni^l riquí 'ngo ducuánj rian án re^l daj huin ruhuáj si guí'yaj á re^l. Asij goj ni^l gaxí'i a ni^l é re^l guí'yaj á re^l ni^l ofrenda. Ni^l huin ruhua á re^l guí'yaj á re^l daj. ¹¹Ngaa ni^l yyaj ni^l disij a ni^l é re^l nga si gaxí'i ni^l é re^l guí'yaj á re^l daj. Ni^l daj rún' gahuin nia^l ruhua á re^l chracuuj a ni^l é re^l asij sini, da'nga' daj disij a ni^l é re^l nga sun daj. Ni^l chracuuj a ni^l é re^l san'anj daj rún' nicaj á re^l. ¹²Daj si sisi huin xanga' ruhua 'ngo tsínj daj guí'yaj sij ofrenda, ni^l nahuin ra'a Yan'anj ofrenda daj ngaa a'u'i sij daj rún' ga^lue ga^l'ui' sij. Nitaj si ana'u'ui Yan'anj ga^l'ui' né' sisi nitaj nicaj né' mánj. ¹³Na'u'ue ruhuáj sisi guiman sa^l ango ni^l ngüi^l, guí'yaj a ni^l é re^l sisi gahuin niqui ni^l é re^l mánj.

¹⁴Maan si huin ruhua únj sisi uyan guínicaj á re^l nga ni^l ngüi^l daj. Yyaj ni^l nicaj ni^l é re^l si achin rian ni^l ngüi^l daj. Ni^l ango yún ni^l guinicaj ni^l sij si achin rian án re^l. Hué ducuánj da huin ni^l uyan ga^l á re^l nga^l ango ni^l ngüi^l nico^l Yan'anj anj. ¹⁵Ni^l hué daj gataj si-nuguan^l Yan'anj nej: "Nun guna rian tsínj naran^l nico. Ni^l nun gachin rian tsínj naran^l doj." Daj gataj si-nuguan^l Yan'anj.

¹⁶Ni^l a'u'ui si guruhua Yan'anj sisi uyan huin ruhua nungüej únj Tito sisi nahuij ruhua nungüej únj xi'l a ni^l é re^l, guí'yaj Yan'anj. ¹⁷Ni^l garáj xina sij nga si gachínj jni'yā rian sij. Ni^l hua nia^l ruhua sij guisij ni'yaj sij ni^l é re^l, si hué daj huin ruhua man'an sij.

¹⁸Ni^l a'níj únj jnánj né' huaj nuguan'an nga Tito rian án re^l. Ni^l a'mi sa^l daran^l ni^l ngüi^l nico^l Yan'anj man nin' gachra' xi'l sij. Daj si a'mi sa^l sij si-nuguan^l Yan'anj huin nuguan^l sa^l. ¹⁹Ni^l nacui daran^l ni^l ngüi^l nico^l Yan'anj sij sisi guínicaj dugüi^l sij nga únj gan'anj nicaj únj ofrenda daj rian ni^l ngüi^l niqui. Ni^l hué daj 'yaj únj sisi ga'mi sa^l ni^l ngüi^l rian Señor. Ni^l digyán únj sisi huin ruhua únj chracuuj únj ni^l ngüi^l niqui, ruhua únj nej. ²⁰Ni^l na'u'ue ruhua únj si ga'mi gaquin^l ni^l ngüi^l rian únj xi'l ofrenda ga'ui' únj rian ni^l ngüi^l niqui. ²¹Xi'l daj ni^l 'yaj fuerza únj sisi guí'yaj sa^l únj rian Señor nga rian ni^l ngüi^l nej.

²²Ni^l a'níj únj ango jnánj né' huaj nga nungüej sij rian án re^l. Ni^l hua ga^lí digyán sij rian únj sisi hua yya ruhua sij guí'yaj sun sij si-sun Yan'anj. Ni^l huin ruhua sij guí'yaj sa^l sij rian án re^l. Daj si ani sa^l ruhua

sij xi'í a ni é re[¶]. ²³Tsínj gu'naj Tito, ni tsínj nicaj dugüi' 'yaj sun ngaj huin sij. Ni 'yaj sun sij rián re[¶]. Ni xi'í nungüej tsínj daj, ni tsínj ga'níj ni ngüi' nico' Yan'anj huin nungüej sij. Ni a'mi sa' ni ngüi' xi'í Cristo, 'yaj nungüej sij. ²⁴Ngaa ni digyán án re[¶] sisi yya 'i ruhua á re[¶] ni'yaj á re[¶] anin' sij. Ngaa ni guini'lí ni ngüi' nico' Yan'anj sisi hua yya 'i ruhua á re[¶] ni'yaj á re[¶] anin' sij. Ni guini'lí anin' sij un sin huin, ni ga'mi sa'áj xi'í a ni é re[¶].

9 Nitaj si huaj si ga'ní 'ngo yanj huaj rian án re[¶] xi'í ofrenda 'yaj á re[¶] güenda ni ngüi' sa' nico' Yan'anj. ²Daj si hua ni'inj sisi huin niq' ruhua á re[¶] ga'ui' a ni é re[¶] san'anj rian ni sí'. Ni ga'mi sa'áj xi'í ni é re[¶] rian ni jnánj né' huin ni tsínj man' estado Macedonia. Ni gatá gunun ni sij sisi asij goj, ni hua ruhua ni tsínj man' estado Acaya chracuij ni sij ni ngüi' niqui. Ni xi'í si hua ruhua á re[¶] chracuij a ni é re[¶], ni huin ruhua nico ni ngüi' man' estado Macedonia chracuij ni sij ni ngüi' da nej.

³Sani a'ní ni jnánj né' huaj rian án re[¶] sisi naran' án re[¶] san'anj güenda ofrenda daj. Daj si hua gatá gunun ni sij sisi hué daj gui'yaj á re[¶]. Ni nitaj si huin ruhuáj sisi nuguan' sa' ga'mi xi'í ni é re[¶] gahuin 'ngo nuguan' yun mánj. ⁴Ni sisi guchij nga go'ngo ni tsínj man' estado Macedonia rian man' ni é re[¶] ngaa achin naran' ni é re[¶] san'anj daj, ni guiri' únj si-na'aj. Ni gahuin na'aj doj man'an án re[¶] xi'í nuguan' ga'mi únj sisi gahuin yya ruhua únj sisi ga'ui' a ni é re[¶] san'anj rian ni ngüi' yaco ran!.

⁵Xi'í daj ni gani ruhuáj sisi hua sini ni jnánj né' guisij ni'yaj sini rian man án re[¶]. Ni chracuij ni sij sisi naran' ni é re[¶] san'anj hua gataj yya á re[¶] sisi chracuij a ni é re[¶] guini'lí ni ngüi'. Ngaa ni guini'lí ni ngüi' sisi hua yya huin ruhua á re[¶] ga'ui' a ni é re[¶] ofrenda daj. Ni sé si ga'ui' a ni é re[¶] xi'í si gui'yaj fuerza únj mánj.

⁶Gunun ruhua á re[¶] sisi tsínj unun doj 'nij, ni doj tan' nacaj sij. Ni tsínj unun nico 'nij, ni nico tan' nacaj sij. ⁷Ni daj ani ruhua go'ngo né', ni hué daj ga'ui' go'ngo né' san'anj. Ni sé si nani ruhua né' ga'ui' né' san'anj. Ni sé si da fuerza ga'ui' né'. Daj si 'i ruhua Yan'anj ni'ya ni ngüi' hua nia' ruhua a'ui' san'anj daj. ⁸Ni Yan'anj nucuaj si riquij daran' ni rasun sa' rian án re[¶]. Ngaa ni niganj ga ni rasun achin rian án re[¶]. Ni xi'í si riquij Yan'anj nico rasun sa' rian án re[¶], ni ga'ue gui'yaj á re[¶] daran' sun sa' rian ango ni ngüi' nej. ⁹Ni gataj si-nuguan' Yan'anj:

Tsínj u'yun chracuij ni ngüi'
yaco ran', ni nitaj aman
guini'yun ruhua Yan'anj si sa'
'yaj sij nga ni ngüi'.

Daj gataj si-nuguan' Yan'anj.

¹⁰Ni a'ui' Yan'anj 'nij rian tsínj unun nnaaq. Ni a'ui' Yan'anj chra xá ni ngüi' nej. Ni hué ducuánj daj huin sisi ga'ui' Yan'anj nico rasun sa' rian ni é re[¶]. Hué daj ni ga'ue gui'yaj ni é re[¶] sisi gahui sa' ni jnánj né' xi'í nuguan' sa' 'na' rian án re[¶], gui'yaj Yan'anj. ¹¹Ngaa ni gahuin nico nuguan' sa' rian án re[¶]. Hué daj ni ga'ue ga'ui' ni é re[¶] nico rian ni jnánj né'. Ni san'anj riquij ni é re[¶] nicaj únj gan'anj únj ga'ui' únj rian ni jnánj né'.

¹²Daj si san'anj ga'ui' ni é re'
daj, ni sé urin si achin rian ni ngüi
nico' Yan'anj ga'ui' únj, sani hué
daj gui'yaj únj sisi ga'ui' ni sij si
guruhua Yan'anj nej. ¹³Ni xi'í sinduj
'yaj á re' daj, ni guini'i ni ngüi sisi
dagahuin a ni é re' nuguan' sa'
xi'í Cristo. Ni ga'mi sa' ni sij rian
Yan'anj nej. Ni hué daj ga'mi sa' ni
sij rian Yan'anj xi'í si hua nia' ruhua
á re' ga'ui' a ni é re' si'yaj á re' rian
ni sij ngä rian ango ni ngüi nej. ¹⁴Ni
gachinj jni'yaj ni sij rian Yan'anj xi'í
a ni é re'. Ni gahuin l'i ruhua ni sij
guini'i ni sij a ni é re' xi'í si chracuñ
a ni é re' ni sij, gui'yaj Yan'anj. ¹⁵Ni
ga'ui' né' si guruhua Yan'anj xi'í si
'ueé nín' ruhua gui'yaj Yan'anj ngä
né'. Ni nitaj aman guiri' né' nata' né'
daj hua sa' sinduj daj.

Pablo defiende su ministerio

10 Huéj huin Pablo. Ni huin
ruhuaj gahuin daj rún'
huin Cristo. Ni ataj ni ngüi sisi ngaa
nnéj scanij a ni é re', ni naj a'mi,
ataj ni sij. Ni ngaa nitaj si nnéj ngä
á re', ni a'mi huéj rian yanj a'ní
huaj rian án re', ataj ni sij. Ngaa ni
xi'í si a'mi sa' Cristo, ni l'i ruhua sij
ni'yaj sij né', ²ni achinj jni'yá rian
án re' sisi gui'yaj sa' ni é re'. Ngaa
ni ngaa guisí rian man ni é re', ni si
ga'mi huéj rian án re'. Daj si huin
ruhuaj ga'mi huéj rian ni tsínj a'mi
gaquin' xi'í únj sisi 'yaj únj daj rún'
huin ruhua nnee cúj únj.

³Ni nñunj si hua ni'na' nnee cúj
únj, sani nitaj si unun' nnee cúj únj
ngä sichre mánj. ⁴Ngaa unun' únj, ni
nitaj si da'a únj xiti daj rún' 'yaj ni
tsínj man chruhua xungüi nan. Sani
da'a únj si-fuerza Yan'anj. Ni si-

fuerza Yan'anj 'yaj sisi ga'ue guí'yaj
gana né' rian daran' ni tsínj unun'
ngä Yan'anj. ⁵Ni dere' únj daran' si-
nuguan' ni tsínj unun' ngä Yan'anj.
Ni dere' únj daran' nuguan' aránj
chrej rian ni ngüi gunun si-nuguan'
Yan'anj. Ngaa ni gahuin ruhua
ni sij dagahuin ni sij rian Cristo,
gui'yaj únj. ⁶Ni ngaa dagahuin sa' á
re' rian Yan'anj, ni hua ruhua únj
gui'yaj únj castigo daran' ni ngüi
na'uej ruhua dagahuin rian Yan'anj.

⁷Maan si ga cuidado ni é re' daj
ani ruhua ni é re' xi'í únj. Ni sisi
hua yya ruhua 'ngo ni é re' sisi
nicaj dugüi' sí' ngä Cristo, ni hua
nian sisi xacaj sí' cuenta sisi daj rún'
nicaj dugüi' sí' ngä Cristo, ni da'nga'
daj nicaj dugüi' únj ngä Cristo nej.
⁸Ni nñunj si gachin ga'mi doj nga
sun riqui Señor riānj, sani si gahuin
na'a mánj. Daj si Señor riqui sun
daj sisi gahuin nica niman án re',
gui'yaj únj. Ni si gan'anj nil'ya á re'
mánj.

⁹Na'uej ruhuaj sisi gani ruhua á
re' sisi a'ní yanj carta huaj rian án
re', ngaa ni guxu'ui' ni é re', guí'yá
mánj. ¹⁰Ni ataj go'ngo a ni é re'
sisi nuguan' nucuaj arúnj rian yanj
carta guchij rian án re'. Ni nicaj
sun ni carta daj nej. Sani ngaa guisí
rian man án re', ni nitaj si nucuaj
si-nuguan'anj. Ni nitaj si nicaj sun
si a'mi, ataj ni sij nej. ¹¹Ni hua nian
sisi xacaj tsínj a'mi daj cuenta sisi
daj rún' hua nuguan' arun únj rian
yanj carta ngaa nitaj si nne únj ngä
ni é re', ni hué daj ga nuguan' ga'mi
únj rian án re' ngaa guisij únj rian
man ni é re' aj.

¹²Xanga' ni nun guisij ruhua únj
gataj únj sisi hua sa' únj daj rún'

ataj ni tsínj a'mi sisi hua sa' ni sij. Daj si hua sa' ni sij ani ruhua ni man'an ni sij. Ni huin ruhua ni sij guini'i ni sij un tsínj gahuin rian scanij ni sij. Ni ataj ni sij sisi man'an ni sij huin ni tsínj sa' doj rian ango dugüi' ni sij. Tsínj ni'yun huin ni sij. ¹³Sani hua cuidado únj ngaa a'mi únj sisi hua sa' si-sun únj. Daj si urin Yan'anj digyán daj hua si-sun únj. Ni a'mi únj daj rún' hua sun daj. Ni hué Yan'anj ga'níj sun rian únj sisi ga'mi únj nuguan' sa' rian án re'.

¹⁴Hué dan ni nun gan'anj únj rian na'uej ruhua Yan'anj gan'anj únj. Daj si huin ruhua Yan'anj sisi guisij únj rian man án re'. Ni hua yya guisij sini únj ga'mi únj nuguan' sa' xi'í Cristo rian án re'. ¹⁵Ni hua cuidado únj ngaa a'mi únj xi'í si-sun ango ni sij. Sani ana'uij únj sisi guxuman doj ruhua á re' guini'i a ni é re' Yan'anj. Ngaa ni ga'ue guiyaj sun únj doj scanij ni é re' daj rún' huin ruhua Yan'anj sisi guiyaj únj. ¹⁶Ngaa ni ga'ue gan'anj ga'mi únj si-nuguan' Yan'anj ango ni xuman' ne' rian xánj ni é re'. Daj si na'uej ruhua únj diguij únj si-sun ango ni tsínj daj. Ni nitaj si hua sa'aj sisi gataj únj sisi man'an únj guiyaj sisi guiyaj sun ango si'.

¹⁷Ni sisi huin ruhua 'ngo tsínj daj ga'mi sa' sij xi'í man'an sij, ngaa ni gataj sij sisi sa' guiyaj Señor nga sij. ¹⁸Nitaj si ní'yanj si-nuguan' 'ngo tsínj ataj sisi sa' guiyaj sij. Sani ní'yanj sisi gataj Señor sisi hua sa' si guiyaj 'ngo tsínj daj.

11 Guinicaj a ni é re' 'ngo niman nico sisi ga'mi ni'yünj doj gunun a ni é re'. Hué

daj guiyaj á re', ruhuáj aj. ²Daj si daj rún' huin ruhua Yan'anj dugumij a ni é re', ni hué daj huin ruhuáj dugumij a ni é re' nej. Ni hua guiyaj yyaj sisi guinicaj dugüi' ni é re' nga Cristo. Ni daj rún' guiyaj 'ngo yun'unj xana hua sa' ngaa xacaj unj urin nica unj, ni hué daj huin ruhuáj sisi guinicaj dugüi' ni é re' nga Cristo aj. ³Sani ani xu'ui' ruhuáj nga ni é re' sisi digya' yun'unj sichre ni é re' daj rún' digya' yun'unj xucuáj yun'unj gu'naj Eva asij ná. Daj si nitaj si huin ruhuáj sisi duna ni é re' si guinicaj dugüi' ni é re' nga Cristo mánj. ⁴Ga'uej ruhua a ni é re' sisi ga'na' ango tsínj ga'mi sij ango nuguan' xi'í Jesús rian án re'. Ni nini huin nuguan' daj nga nuguan' ga'mi únj rian án re'. Ni hua niq' ruhua ni é re' nahuin ra'a ni é re' ango nane, sani sé Espíritu Santo huin mánj. Ni nini hua ango nuguan' nahuin ra'a ni é re'. Sani sé daj rún' hua si-nuguan' Yan'anj nahuin ra'a sini ni é re' daj hua mánj. Ni a'nin' ruhua á re' sisi guinicico' a ni é re' ango nuguan' daj. ⁵Ni ani ruhuáj sisi ní'yanj si-nuguan'ānj daj rún' ní'yanj si-nuguan' ni tsínj huin achij nico' ni é re' daj. Ni apóstol achij huin ni sij, ruhua ni sij. Sani huin achij nné ni sij. ⁶Ni nunj si achin ango nuguan' nachran' ga'mi sa'aj rian ni ngüi, sani gahuin chrun sa'aj xi'í nuguan' sa'aj. Ni hua xacaj á re' cuenta sisi hué daj huin, guiyaj únj.

⁷Ni'i ni é re' sisi nun ga'nē san'anj rian án re' ngaa ga'mi si-nuguan' Yan'anj huin nuguan' sa' rian án re'. Ni gahuin rian án re', guiyá.

Ni gunā da rucu. Ngaa ni₁ gaquin' gui'yā rian án re₁, ruhua á re₁ ní₁. Sé daj huin mánj. ⁸Ni₁ ga'nē si-san'anj ango ni ngüi₁ nico' Yan'anj huin ni ngüi₁ mān ango xuman'. Ni₁ riqui ni sij san'anj daj sisi ga'ue gui'yaj sūnj rian án re₁. ⁹Ngaa guimán né₁, ni₁ gachin 'ngo rasun riānj, sani nun garasunj rian go'ngo ni é re₁ mánj. Daj si ni jnánj né₁ 'nq₁ estado Macedonia, ni₁ riqui ni sij si gachin riānj. Ni₁ nun garasunj rian ni é re₁ mánj. Ni₁ hué daj ga₁gui'yā, ruhuāj aj.

¹⁰Ni₁ xi'í si nne Cristo ngāj, xi'í daj ni'i a ni é re₁ sisi xānga' nuguan' a'mī rian án re₁. Ni₁ gataj snan'ān rian án re₁ sisi nitaj aman gataj ni ngüi₁ mān estado Acaya sisi ga'nē san'anj rian án re₁ mánj. ¹¹Ni₁ un sin huin, ni₁ a'mī nuguan' nan, ruhua á re₁ únj. Sisi ruhuaj, ni₁ nitaj si 'i ruhuaj ni'yā ni é re₁. Sé daj huin mánj. Daj si Yan'anj ni'i sisi hua yya'i ruhuaj ni'yā ni é re₁ aj.

¹²Ni₁ ga₁gue gui'yā daj rún' 'yā. Ngaa ni₁ si ga'u₁ únj chrej rian ni tsínj chéj nana'ui₁ sisi uyan ga₁ ni sij ngā únj. A'mī xācan ni sij. Sani₁ sé uyan huin ni sij ngā únj. ¹³Ni₁ a'mī yya ni sij sisi huin ni sij apóstol huin tsínj a'mī si-nuguan' Jesucristo. Tsínj digya' yun'unj huin ni sij. Daj si 'yaj ni sij sisi a'mī ni sij si-nuguan' Cristo. Sani₁ sé daj huin mánj. ¹⁴Ni₁ sé urin ni sij 'yaj daj. Daj si man'an sichre 'yaj si ángel xiguin sa₁ huin sij. ¹⁵Ni₁ daj rún' 'yaj sichre, ni₁ hué daj 'yaj ni tsínj daj nej. Ni₁ huin ruhua ni sij sisi gāni ruhua ni ngüi₁ sisi 'yaj nica ni sij. Ni₁ daj rún' hua quij si-chrej ni sij, ni₁ hué daj guiran' ni sij castigo nej.

Sufrimientos de Pablo como apóstol

¹⁶Gataj ruhua' yūnj sisi si gani ruhua á re₁ sisi sinūn. Ni₁ sisi hué daj ani ruhua á re₁, ni₁ ga'nin' ruhua ni é re₁ sisi ga'mī daj rún' a'mī 'ngo tsínj sinúnj. Ngaa ni₁ hué daj ga'ue ga'mi sa₁áj xi'í si-sūnj. ¹⁷Ni₁ sé Señor riqui sisi hué daj ga'mī mánj. Sani₁ maan si a'mī daj rún' a'mī 'ngo tsínj sinúnj. Ni₁ hué ducuánj daj ga'ue ga'mi xacānj doj xi'íjj. ¹⁸Ni₁ hua ga'í ni tsínj a'mī sa₁ xi'í ni man'an ni sij. Ngaa ni₁ hué daj ga'mi sa₁áj rian án re₁ xi'íjj nej. ¹⁹Daj si ani ruhua á re₁ sisi ni'i sa₁ á re₁. Sani₁ a'nin' ruhua á re₁ sisi ga'mi ni tsínj sinúnj rian án re₁. ²⁰Ni₁ a'nin' ruhua á re₁ sisi₁ gui'yaj sun ni é re₁ rian ni tsínj daj ngaa xa ni sij si-san'anj ni é re₁. Ni₁ digya' yun'unj ni sij ni é re₁ nej. Ni₁ nitaj si ní'yanj ni é re₁, ataj ni sij nej. Ni₁ ra'ui ni sij rian án re₁ nej. ²¹Ni₁ nunj si huin nq₁ā ga'mī nuguan' nan, sani₁ nun gahuin nucuaj únj gui'yaj únj daj rún' gui'yaj ni tsínj daj.

Ni₁ sisi guisij ruhua ni sij ga'mi sa₁ ni sij xi'í ni man'an ni sij, ni₁ hué daj ga'mi sa₁áj xi'íjj, (nunj si ga'mī daj rún' a'mī 'ngo tsínj sinúnj). ²²Hué ni sij huin ni tsínj hebreo, ataj ni sij ní₁. Ni₁ huéj huin tsínj hebreo nej. Ni₁ hué ni sij huin ni tsínj israelita, ataj ni sij ní₁. Ni₁ huéj huin tsínj israelita nej. Ni₁ hué ni sij huin da'ní si'ní Abraham, ataj ni sij ní₁. Ni₁ huéj huin nej. ²³Ni₁ 'yaj sun ni sij si-sun Cristo, ataj ni sij ní₁. Huaj 'yaj sūnj si-sun Cristo ngā si 'yaj ni sij (nunj si a'mī nuguan' nan daj rún' a'mī 'ngo tsínj sinúnj). Ni₁ huaj gui'yaj sūnj si₁ gui'yaj ni sij. Ni₁ ducu duguayun ni tsínj nicaj sun man'ānj.

Ni huaj gunūnj ducuaga' si gunūn ni sij. Ni nico' huaj ruhua gahuij, saní nun gahuíj mánj. ²⁴Guisíj un'un' yya huin si duguayun ni tsínj israelita icó xinun' gan'anj nne' man'ānj. ²⁵Ni huá'nij duguayun ni sij rutsí xirāj. Ni ango yún ga'ui' ni sij yej man'ānj. Ni guisíj huá'nij naga' río daqui nnee nūnj huā. ²⁶Ni gachéj nin' ruhua. Ni hua sayun ngaa gaché chrej ngaa gara quin nnee. Ni mān ni tsínj 'nq' anéj chrej nej. Ni hua sayun guini'inj riqui ni xuman' nga riqui quij nej, nga rian nnee yan'anj nej. Ni hua sayun gui'yaj ni tsínj digya' yun'unj gataj ni sij sisi hué sij huin jnáñj né'.

²⁷Ni ducu gui'yaj sūnj. Ni guiran'ānj sayun nej. Ni guisíj ga'i nun ga'ue gatō. Ni da'aj güi gachin xi'na riquíj. Ni nago'oj nnee. Ni guisíj ga'i nun xāj. Ni guiran'ānj sayun, gui'yaj nuhuij xi'í si nitaj si-gan'ānj. ²⁸Ni sayun nan ran'ānj nga ango ni sayun. Daj si da go'ngo güi, ni nahuij ruhuāj ni'yā daran' ni ngüi nico' Yan'anj mān go'ngo xuman'. ²⁹Ni sisi hua 'ngo tsínj a'nān', ni daj rún' ran' sij, ni hué daj ran' man'ānj nej. Ni sisi gui'yaj 'ngo tsínj daj gaquin', gui'yaj dugüi' sij, ni a'man ruhuāj ni'yā tsínj gui'yaj daj.

³⁰Ni sisi ga'mi sa'āj xi'íj, ni maan si ga'mi sa'āj xi'í si nitaj fuerza riānj. Yan'anj 'yaj sisi ga'ue gui'yaj sūnj. ³¹Ni ni'l Yan'anj si a'mi nuguan' xāngal. Ni Yan'anj huin chrej Señor Jesucristo. Ni hua niqan sisi niganj ga'mi sa' né' xi'í Yan'anj. ³²Ngaa gan'ān xuman' Damasco, ni gobernado 'yaj sun rian rey Aretas, ni ga'nin' sī' sun rian ni policía sisi dugumi ni sij, ni guida'a ni sij

man'ānj. ³³Sani chracuij go'ngo ni tsínj mān xuman' daj man'ānj. Ni dinij ni sij xuguti nūnj daj rian 'ngo yu'uj taj rian xingá yej ganicaj du'ua xuman' daj. Ngaa ni gananij rian gobernado daj.

El agujón en la carne

12 Nitaj si hua sa'aj sisi ga'mi sa' né' xi'í man'an né'. Sani ga'mi xi'í ni rasun gurugüi' riānj. Ni ga'mi xi'í si digyán Señor riānj. ²Hué dan ni ni'inj 'ngo tsínj xuman ruhua ni'yaj Cristo. Ni guisíj xigan'anj yo', ni gahui tsínj daj gan'anj gan' sij xata!, gui'yaj Yan'anj. Ni da huá'nij xata' gahui sij gan'anj sij. (Ni nun ni'inj sisi gan'anj nnee cúj sij nga sij, asi maan nane nūn niman sij gan'anj. Urin Yan'anj ni'l nánj.) Ni huéj huin tsínj daj. ³⁻⁴(Ni xāngal urin Yan'anj ni'l sisi gan'anj nnee cūj nga man'ānj, asi maan nane nūn nimānj gan'anj.) Sani ni'l inj sisi gan'ān rian hua sa' xata' rian gunūnj ni nuguan' hua sa'. Ni na'uej ruhua Yan'anj sisi nata' a 'ngo ni ngüi daj hua ni nuguan' sa' daj.

⁵Ni ga'ue ga'mi sa'āj xi'í si guiran'ānj. Sani sé xi'íj ga'mi sa'āj. Maan si ga'mi sa'āj xi'íj si nitaj fuerza riānj. Yan'anj 'yaj sisi ga'ue gui'yaj sūnj. ⁶Ni sisi huin ruhuāj ga'mi sa'āj xi'íj, ni sé 'ngo nuguan' ni'yun huin ga'mi mánj. Daj si si-nuguan'ānj huin nuguan' xāngal. Sani sé daj gui'yā mánj. Daj si hua guini'i ni ngüi daj hua si-sūnj nga si-nuguan'ānj. Ni nitaj si huin ruhuāj sisi gāni ruhua ni ngüi sisi huaj huinj xi'í si-sūnj nga ni nuguan' ga'mi rian ni sij mánj. ⁷Ni hua sa' ni'n' ruhua nuguan' digyán Yan'anj riānj.

Ngaa ni guida'a 'ngo xi'i man'ānj sisí si gui'yaj nnēj, gui'yaj Yan'anj. Ni daj rún' 'yaj 'ngo tanj ngaa atuj yun', ni hué daj ran'ānj, gui'yaj xi'i daj. Ni xi'i daj ga'nq' rian sichre sisí si ga'mi xacánj xi'i mánj. ⁸Ni guisij huq'nij yya gachínj jni'yā rian Señor sisí xi'ne xi'i a'nānj daj. ⁹Sani gataj Señor gunūnj:

Gu'yā sinduj rián re!

Ngaa ni ga'ue gunucuá re! si
achin rián re!

Ni ngüi nitaj fuerza rian, ni
gahuin nucuaj ni sij, gui'yaj
si-fuerza man'ānj.

Daj gataj Señor gunūnj.

Xi'i daj ni huin niq' ruhuāj ngaa nitaj fuerza riānj. Ngaa ni guin'i ni ngüi sisí si-fuerza Cristo 'yaj sisí hua fuerza riānj. ¹⁰Xi'i si 'i ruhuāj ni'yā Cristo, ni huin niq' ruhuāj ngaa nitaj fuerza riānj. Daj si a'mi quij ni ngüi riānj nej. Ni achin ni rasun riānj. Ni chran' yun'unj ni ngüi yun' nej. Ni ran'ānj sayun xi'i Cristo nej. Ni ngaa ani ruhuāj sisí nitaj fuerza riānj, ni hué hora daj gahuin nucuā, 'yaj Yan'anj.

¹¹A'mi da' rún' a'mi 'ngo tsínj sinúnj. Sani gui'yaj á re' sisí hué daj ga'mi. Daj si hua niq' si ga'mi sa' ni é re' xi'i si 'yā. Ni nunj si nitaj si ni'yān, sani uyan ni'yān nga tsínj huin achij a'mi si-nuguan' Yan'anj nico' ni é re'. Ni tsínj apóstol huin ni sij, ruhua á re'. Sani maan si achij nne ni sij. ¹²Ni gui'yā nuguan' nico rian ni é re'. Ni ganahuin ni ngüi a'nan', gui'yā nej. Ni gui'yā ango si sa' scanij ni é re'. Ni daran' ni nuguan' nan digyán sisí huin' 'ngo apóstol huin tsínj a'mi si-nuguan' Jesucristo rian ni ngüi. Ni

nun ga'nin' ruhuāj nga sun gui'yaj sūnj scanij a ni é re'. ¹³Ni nun gatā gunun a ni é re' si hua niq' ruhua á re' daj nga ango ni tsínj nico' Yan'anj. Ni nun garasūnj rian án re'. Ni xi'i daj ni sisí ruhuaj, ni hua niq' ruhua á re' daj nga ango ni tsínj nico' Yan'anj, ruhua á re'. Hué dan ni guinicaj á re' 'ngo niman nico nga si-nuguan'ānj.

Pablo anuncia su tercera visita

¹⁴Yyaj ni a hua chrūnj guchi' ni'yā ruhua' yünj rian man án re'. Ni hué nan guisij huq'nij guchij rian man án re'. Ni nitaj si ruhuāj garasūnj rian án re' mánj. Nitaj si nano'o rasun nicaj ni é re' mánj. Sani nano'o ni man'an án re'. Ni daj rún' da'nī huin a ni é re' riānj. Ni sé da'nij né' nano' san'anj guiri' né' mánj. Sani hua niq' si nqano' né' san'anj guiri' ni da'nj né'. ¹⁵Ni hua niq' ruhuāj gutinj daran' si nicā xi'i niman án re'. Ni niganj hua ruhuāj gui'yaj sūnj si-sun Yan'anj scanij a ni é re'. Ni nunj si nin' ruhua 'i ruhuāj ni'yā a ni é re', sani doj 'i ruhua á re' ni'yaj á re' man'ānj. ¹⁶Ni nun garasūnj rian án re' mánj. Sani ataj go'ngo ni é re' sisí digya' yun'ün ni é re' guida'a sun rian án re', ataj á re'. ¹⁷Ni digya' yun'ün ni é re' ngaa ga'nī ni tsínj guisij rian án re' ní'. Sé daj huin mánj. ¹⁸Gachínj jni'yā rian tsínj gu'naj Tito sisí guisij ni'yaj sij rian man án re'. Ni ga'nī ango jnánj né' guisij nga sij. Ni digya' yun'unj Tito ni é re' nej nánj ní'. Sé daj huin mánj. Daj si uyan gani ruhua nungüej únj Tito. Ni uyan gui'yaj nungüej únj sí'. ¹⁹Ni ani ruhua á re' sisí xu'u'i' únj rian án re' xi'i si gal'mi a ni

é re' gaquin' rian únij ní'. Sé daj huin mánj. Daj si ni'i Yan'anj daj a'mi únij. Ni xi'í si nico' únij Cristo, ni ga'mi únij nuguan' nan rian án re' xi'í si 'í ruhua únij ni'yaj únij a ni é re'. Daj si huin ruhua únij sisi guxuman sa' ruhua á re' guini'yaj á re' Yan'anj huin a ni é re' jnān nga xica'uī. ²⁰Daj si nahuij ruhuāj sisi ngaa guisí rian mān án re', ni si nari'ij ni é re' daj rún' huin ruhuāj. Ni hué daj ngā ni é re', ni si nari' ni é re' man'ānj daj rún' huin ruhua á re' nej mánj. Daj si nahuij ruhuāj sisi unun' dugüi' ni é re'. Ni huin xicoj ruhua ni dugüi' a ni é re' nej. Ni a'man ruhua ni dugüi' ni é re'. Ni huin yan'anj ruhua á re' nej. Ni a'mi snan'anj ni é re' xi'í ni dugüi' ni é re'. Ni nuna ni é re' xi'í ni dugüi' ni é re'. Ni a'mi nne ni é re' nej. Ni hua sayun rian án re' xi'í si unun' ni dugüi' ni é re'. ²¹Ni nahuij ruhuāj sisi ngaa guchi' ruhua' yúnj rian mān ni é re', ni guiri'ij si-na'a'j, guiyaj Yan'anj xi'í a ni é re'. Ni sisi ruhuaj, ni gacój xi'í ni é re' nga gaquin' guiyaj ga'i ni é re' asij ná. Daj si achin si ganani ruhua ni é re' xi'í si-gaquin' a ni é re'. Ni guiyaj quij go'ngo a ni é re'. Ni ga'mi go'ngo ni é re' nga squira' ni é re'. Ni hua ango ni gaquin' quij guiyaj go'ngo ni é re' nej.

13 Hué nan guisij huá'nij huá' rian mān án re'. Da guisij nata' huij huá'nij testigo, ni ga'ue guiyaj yya né' 'ngo gaquin'. ²Ni daj rún' gataj sinij ngaa guisij huij guchi' ni'yā rian mān án re', ni hué daj gataj ruhua' yúnj rian án re' huin ín re' ni tsínj guiyaj ni gaquin' daj. Ni nitaj si nnēj ngā á re', sanj

ataj snan'ān gunun daran' a ni é re' sisi ngaa guisí rian mān ni é re', ni si ga'mi xanj nga ni é re' mánj. ³Daj si huin ruhua á re' xacaj á re' cuenta sisi riqui Cristo nuguan' a'mi rian án re'. Si gani ruhua á re' sisi nitaj si nucuaj Cristo scanij ni é re' mánj. Daj si nicaj Cristo fuerza scanij a ni é re'. ⁴Xanga' ni yaco guiran' sij ngaa guinico' sij rian rugutsi. Sani ganá'nij sij, ni nne nucuaj sij yyaj, guiyaj si-fuerza Yan'anj. Ni daj rún' guiran' Cristo sayun, ni hué daj ran' únij xi'í si nicaj dugüi' únij nga sij. Sani gahuin nucuaj únij, guiyaj si-fuerza Yan'anj. Ngaa ni ga'ue guiyaj sun únij rian án re'.

⁵Guini'yaj sa' ni é re' man'an án re' sisi hua yya xuman ruhua á re' ni'yaj á re' Cristo. Ni xacaj á re' cuenta sisi hué daj huin. Nun ni'l a ni é re' sisi nne Cristo niman án re' ni'. Así huin ni é re' tsínj digya' yun'unj sisi xuman ruhua ni é re' a!. ⁶Ni huin ruhuāj sisi xacaj á re' cuenta sisi nitaj si digya' yun'unj únij mánj. ⁷Ni achínj jni'yaj únij rian Yan'anj sisi si guiyaj á re' ni a'ngo si xi'i mánj. Ni sé si achínj jni'yaj únij daj rian Yan'anj sisi ga'mi sa' ni ngüi xi'í únij. Sani hué daj 'yaj únij sisi guiyaj sa' niganj ni é re'. Ni nitaj si gahuin sisi gani ruhua ni ngüi sisi nitaj si ní'yanj si-nuguan' únij mánj. ⁸Daj si si ga'ue guiranj únij rian nuguan' xanga!. Sani huin ruhua únij sisi gunun ni ngüi urin nuguan' xanga!. ⁹Xi'í daj ni huin niq' ruhua únij ngaa nitaj nico fuerza nicaj únij sisi hua ran ruhua man'an án re' nga si-chrej Yan'anj. Ni achínj jni'yaj únij rian Yan'anj sisi gahuin sa' niman án re'. ¹⁰Ni arünj

nuguan' nan rian yanj a'nī huaj
 rian án re' ngaa achin guisī rian
 man án re'. Ngaa nī ngaa guisī, nī sī
 gani ruhua á re' sisī 'ngo tsínj huee
 huínj xi'í sī nicaj sūnj mánj. Nī riqui
 Señor sun daj riānj sisī gahuin ran
 ruhua á re' nga si-chrej Yan'anj. Nī
 sé güenda sī gan'anj nī'ya nī é re'
 huin mánj.

Saludos y doxología final

¹¹Yyaj nī ruhua nəhuij nuguan'
 a'mī rian án re' huin ín re' jnān
 nga xica'uī. Gahuin nia' ruhua
 niman án re'. Nī dugu'nun' a nī é
 re' man'an án re' sisī gachej nī é
 re' 'ngo chrej sa'. Nī chracuij a nī é
 re' 'ngo nuguan' sa' rian jnánj a nī

é re' sisī gahuin nucuaj sij guinico'
 sij Yan'anj. Nī uyan gə niman daran'
 nī é re' ngə dugüi' a nī é re'. Nī gā
 din'inj ruhua á re' nej. Ngaa nī gane
 Yan'anj ngə á re'. Daj si Yan'anj
 'yaj sisī 'i ruhua né' nī'yaj né' nī
 dugüi' né'. Nī gahuin din'inj ruhua
 né', guı'yaj Yan'anj nej. ¹²Nī garun
 du'ua go'ngo a nī é re' nī dugüi' nī é
 re' ngaa guı'yaj saludando a nī é re'
 nī dugüi' nī é re'. ¹³Daran' nī jnánj
 né' xuman ruhua nī'yaj Yan'anj a'níj
 'ngo nuguan' rian án re'. ¹⁴Nī huin
 ruhuāj sisī guı'yaj Señor Jesucristo
 sinduj rian án re'. Nī hué daj gā 'ī
 ruhua Yan'anj nī'ya á re' nej. Nī
 guinicaj dugüi' niganj Espíritu
 Santo ngə nī é re', ruhuāj aj. Amén.